

## 630224-2026 - Concurso

Itália – Equipamento para vias férreas – 500108650\_2026\_fornitura di "Trasformatori sottostazione 5760 KVA"

OJ S 177/2026 14/09/2026

Anúncio de concurso ou de concessão – regime normal

Fornecimentos

### 1. Adquirente

---

#### 1.1. Adquirente

Nome oficial: Rete Ferroviaria Italiana s.p.a.

Correio eletrónico: [al.carelli@rfi.it](mailto:al.carelli@rfi.it)

Forma jurídica do adquirente: Empresa pública

Atividade da entidade adjudicante: Serviços ferroviários

### 2. Procedimento

---

#### 2.1. Procedimento

Título: 500108650\_2026\_fornitura di "Trasformatori sottostazione 5760 KVA"

Descrição: 500108650\_2026\_fornitura di "TRASFORMATORI SOTTOSTAZIONE 5760 KVA"

Identificador do procedimento: 7e7fe104-98df-4071-ae88-1a340f739ca2

Identificador interno: 500108650\_2026

Tipo de procedimento: Aberto

O procedimento é acelerado: não

##### 2.1.1. Finalidade

Natureza do contrato: Fornecimentos

Classificação principal (cpv): 34940000 Equipamento para vias férreas

##### 2.1.2. Local de execução

País: Itália

Em qualquer lugar do país em causa

Informações adicionais: Si rimanda a quanto previsto dall'art. 22 dello schema di contratto (Sito di produzione, trasporto, modalità di consegna e impianti destinatari)

##### 2.1.3. Valor

Valor estimado, sem IVA: 6 929 673,60 EUR

##### 2.1.4. Informações gerais

Informações adicionais: I lotti oggetto del presente appalto sono aggiudicabili solo separatamente. L'ordine di apertura e di aggiudicazione dei lotti sarà dal n. 1 al n. 3. Per il lotto n.1, riservato agli omologati, è ammessa la partecipazione degli Operatori Economici in possesso del certificato di omologazione del prodotto rilasciato dalla competente Struttura Tecnica di RFI, anche nel caso in cui l'omologazione riguardi soltanto uno dei codici materiale posti a base di gara. Tali operatori potranno presentare offerta per uno, due o tutti e tre i lotti della fornitura, e possono aggiudicarsi solo uno di essi. I concorrenti non in possesso del certificato di omologazione del prodotto possono presentare offerta per il lotto n. 2 e/o per il lotto n. 3, e possono aggiudicarsi solo uno di essi. Nel caso in cui in un lotto non ci sia alcuna offerta valida, anche in considerazione dell'applicazione del vincolo di aggiudicazione sopra

indicato, la stazione appaltante si riserva di aggiudicare il lotto suddetto all'operatore economico primo in graduatoria nonostante abbia già raggiunto il limite massimo di lotti aggiudicabili, fermi restando i vincoli relativi al possesso dell'omologazione.

**Base jurídica:**

Diretiva 2014/25/UE

**2.1.5. Condições do concurso**

**Condições de apresentação:**

Número máximo de lotes para os quais um proponente pode apresentar propostas: 3

**Condições do contrato:**

Número máximo de lotes que podem ser adjudicados a um proponente no quadro de um contrato: 1

**2.1.6. Motivos de exclusão**

Fontes dos motivos de exclusão: Documento europeu único de contratação pública (DEUCP)

## 5. Lote

---

**5.1. Lote: LOT-0001**

Título: 500108650\_2026\_fornitura di "TRASFORMATORI SOTTOSTAZIONE 5760 KVA"  
\_Busta economica Lotto 1

Descrição: 500108650\_2026\_fornitura di "TRASFORMATORI SOTTOSTAZIONE 5760 KVA"  
\_Busta economica Lotto 1

Identificador interno: 500108650\_2026\_Lotto 1

**5.1.1. Finalidade**

Natureza do contrato: Fornecimentos

Classificação principal (cpv): 34940000 Equipamento para vias férreas

**Opções:**

Descrição das opções: a) Proroga temporale e proroga tecnica (come da art. 7 bis comma 2 dello Schema di contratto allegato al Disciplinare). b) Variazione fino a concorrenza del quinto dell'importo del contratto per un importo pari ad € 577.472,80 (come da art. 25 comma 2 bis dello Schema di contratto allegato al Disciplinare di gara)

**5.1.2. Local de execução**

País: Itália

Em qualquer lugar do país em causa

Informações adicionais: Si rimanda a quanto previsto dall'art. 22 dello schema di contratto (Sito di produzione, trasporto, modalità di consegna e impianti destinatari)

**5.1.3. Duração estimada**

Duração: 48 Meses

**5.1.4. Renovação**

Renovações máximas: 0

**5.1.5. Valor**

Valor estimado, sem IVA: 3 464 836,80 EUR

**5.1.6. Informações gerais**

Projeto de contratação pública não financiado por fundos da UE

O concurso é abrangido pelo Acordo sobre Contratos Públicos (ACP): sim

#### **5.1.9. Critérios de seleção**

Fontes dos critérios de seleção: Documento do concurso

#### **5.1.10. Critérios de adjudicação**

##### **Critério:**

Tipo: Preço

Descrição: Si rimanda al disciplinare di gara.

#### **5.1.11. Documentos do concurso**

Prazo para solicitar informações adicionais: 08/10/2026 23:59:00 (UTC+02:00) hora da Europa Oriental, hora de verão da Europa Central

Endereço dos documentos do concurso: <https://www.acquistionlinerfi.it/esop/guest/go/opportunity/detail?opportunityId=2867>

#### **5.1.12. Condições do concurso**

##### **Condições de apresentação:**

Apresentação por via eletrónica: Necessário

Endereço para apresentação: <https://www.acquistionlinerfi.it/esop/guest/go/opportunity/detail?opportunityId=2867>

Línguas em que podem ser apresentadas as propostas ou pedidos de participação: italiano

Catálogo eletrónico: Não autorizado

Descrição da garantia financeira: Si rimanda al disciplinare di gara

Prazo para a receção das propostas: 26/10/2026 12:00:00 (UTC+01:00) hora da Europa Central, hora de verão da Europa Ocidental

Duração durante a qual a proposta deve permanecer válida: 6 Meses

##### **Informações sobre a abertura pública:**

Data de abertura: 27/10/2026 10:00:00 (UTC+01:00) hora da Europa Central, hora de verão da Europa Ocidental

Informações adicionais: La data di apertura delle offerte indicata potrà subire variazioni, in ogni caso RFI avrà cura di avvisare i concorrenti circa l'eventuale modifica, tramite la funzione di messaggistica del Portale Acquisti.

##### **Condições do contrato:**

A execução do contrato tem de ser efetuada no âmbito de programas de emprego protegido: Não

Condições relacionadas com a execução do contrato: Si rinvia allo schema di contratto e relativi allegati, nonché agli atti in esso richiamati.

Condições financeiras: Si rinvia al disciplinare di gara

#### **5.1.15. Técnicas**

##### **Acordo-quadro:**

Inexistência de acordo-quadro

##### **Informações sobre o sistema de aquisição dinâmico:**

Inexistência de sistema de aquisição dinâmico

#### **5.1.16. Informações adicionais, mediação e recurso**

Instância de recurso: Tribunale Amministrativo Regionale per il Lazio

Informações sobre os prazos de recurso: Proposizione del ricorso innanzi al Tribunale Amministrativo Regionale competente entro 30 giorni dalla data della pubblicazione del bando ovvero dalla piena conoscenza dell'atto ritenuto lesivo.

Organização que fornece informações adicionais sobre o processo de adjudicação: Rete Ferroviaria Italiana s.p.a.

Organização que fornece acesso fora de linha aos documentos do concurso: Rete Ferroviaria Italiana s.p.a.

**5.1. Lote: LOT-0002**

Título: 500108650\_2026\_fornitura di "TRASFORMATORI SOTTOSTAZIONE 5760 KVA"  
\_Busta economica Lotto 2

Descrição: 500108650\_2026\_fornitura di "TRASFORMATORI SOTTOSTAZIONE 5760 KVA"  
\_Busta economica Lotto 2

Identificador interno: 500108650\_2026\_Lotto 2

**5.1.1. Finalidade**

Natureza do contrato: Fornecimentos

Classificação principal (cpv): 34940000 Equipamento para vias férreas

**Opções:**

Descrição das opções: a) Proroga temporale e proroga tecnica (come da art. 7 bis comma 2 dello Schema di contratto allegato al Disciplinare). b) Variazione fino a concorrenza del quinto dell'importo del contratto per un importo pari ad € 324.738,00 (come da art. 25 comma 2 bis dello Schema di contratto allegato al Disciplinare di gara)

**5.1.2. Local de execução**

País: Itália

Em qualquer lugar do país em causa

Informações adicionais: Si rimanda a quanto previsto dall'art. 22 dello schema di contratto (Sito di produzione, trasporto, modalità di consegna e impianti destinatari)

**5.1.3. Duração estimada**

Duração: 48 Meses

**5.1.4. Renovação**

Renovações máximas: 0

**5.1.5. Valor**

Valor estimado, sem IVA: 1 948 428,00 EUR

**5.1.6. Informações gerais**

Projeto de contratação pública não financiado por fundos da UE

O concurso é abrangido pelo Acordo sobre Contratos Públicos (ACP): sim

**5.1.9. Critérios de seleção**

Fontes dos critérios de seleção: Documento do concurso

**5.1.10. Critérios de adjudicação**

**Critério:**

Tipo: Preço

Descrição: Si rimanda al disciplinare di gara.

**5.1.11. Documentos do concurso**

Prazo para solicitar informações adicionais: 08/10/2026 23:59:00 (UTC+02:00) hora da Europa Oriental, hora de verão da Europa Central

Endereço dos documentos do concurso: <https://www.acquistionlinerfi.it/esop/guest/go/opportunity/detail?opportunityId=2867>

**5.1.12. Condições do concurso**

**Condições de apresentação:**

Apresentação por via eletrónica: Necessário

Endereço para apresentação: <https://www.acquistionlinerfi.it/esop/guest/go/opportunity/detail?opportunityId=2867>

Línguas em que podem ser apresentadas as propostas ou pedidos de participação: italiano

Catálogo eletrónico: Não autorizado

Descrição da garantia financeira: Si rimanda al disciplinare di gara

Prazo para a receção das propostas: 26/10/2026 12:00:00 (UTC+01:00) hora da Europa Central, hora de verão da Europa Ocidental

Duração durante a qual a proposta deve permanecer válida: 6 Meses

**Informações sobre a abertura pública:**

Data de abertura: 27/10/2026 10:00:00 (UTC+01:00) hora da Europa Central, hora de verão da Europa Ocidental

Informações adicionais: La data di apertura delle offerte indicata potrà subire variazioni, in ogni caso RFI avrà cura di avvisare i concorrenti circa l'eventuale modifica, tramite la funzione di messaggistica del Portale Acquisti.

**Condições do contrato:**

A execução do contrato tem de ser efetuada no âmbito de programas de emprego protegido: Não

Condições relacionadas com a execução do contrato: Si rinvia allo schema di contratto e relativi allegati, nonché agli atti in esso richiamati.

Condições financeiras: Si rinvia al disciplinare di gara

**5.1.15. Técnicas**

**Acordo-quadro:**

Inexistência de acordo-quadro

**Informações sobre o sistema de aquisição dinâmico:**

Inexistência de sistema de aquisição dinâmico

**5.1.16. Informações adicionais, mediação e recurso**

Instância de recurso: Tribunale Amministrativo Regionale per il Lazio

Informações sobre os prazos de recurso: Proposizione del ricorso innanzi al Tribunale Amministrativo Regionale competente entro 30 giorni dalla data della pubblicazione del bando ovvero dalla piena conoscenza dell'atto ritenuto lesivo.

Organização que fornece informações adicionais sobre o processo de adjudicação: Rete Ferroviaria Italiana s.p.a.

Organização que fornece acesso fora de linha aos documentos do concurso: Rete Ferroviaria Italiana s.p.a.

**5.1. Lote: LOT-0003**

Título: 500108650\_2026\_fornitura di "TRASFORMATORI SOTTOSTAZIONE 5760 KVA"  
\_Busta economica Lotto 3

Descrição: 500108650\_2026\_fornitura di "TRASFORMATORI SOTTOSTAZIONE 5760 KVA"  
\_Busta economica Lotto 3

Identificador interno: 500108650\_2026\_Lotto 3

**5.1.1. Finalidade**

Natureza do contrato: Fornecimentos

Classificação principal (cpv): 34940000 Equipamento para vias férreas

**Opções:**

Descrição das opções: a) Proroga temporale e proroga tecnica (come da art. 7 bis comma 2 dello Schema di contratto allegato al Disciplinare). b) Variazione fino a concorrenza del quinto

dell'importo del contratto per un importo pari ad € 252.734,80 (come da art. 25 comma 2 bis dello Schema di contratto allegato al Disciplinare di gara)

**5.1.2. Local de execução**

País: Itália

Em qualquer lugar do país em causa

Informações adicionais: Si rimanda a quanto previsto dall'art. 22 dello schema di contratto (Sito di produzione, trasporto, modalità di consegna e impianti destinatari)

**5.1.3. Duração estimada**

Duração: 48 Meses

**5.1.4. Renovação**

Renovações máximas: 0

**5.1.5. Valor**

Valor estimado, sem IVA: 1 516 408,80 EUR

**5.1.6. Informações gerais**

Projeto de contratação pública não financiado por fundos da UE

O concurso é abrangido pelo Acordo sobre Contratos Públicos (ACP): sim

**5.1.9. Critérios de seleção**

Fontes dos critérios de seleção: Documento do concurso

**5.1.10. Critérios de adjudicação**

**Critério:**

Tipo: Preço

Descrição: Si rimanda al disciplinare di gara.

**5.1.11. Documentos do concurso**

Prazo para solicitar informações adicionais: 08/10/2026 23:59:00 (UTC+02:00) hora da Europa Oriental, hora de verão da Europa Central

Endereço dos documentos do concurso: <https://www.acquistionlinerfi.it/esop/guest/go/opportunity/detail?opportunityId=2867>

**5.1.12. Condições do concurso**

**Condições de apresentação:**

Apresentação por via eletrónica: Necessário

Endereço para apresentação: <https://www.acquistionlinerfi.it/esop/guest/go/opportunity/detail?opportunityId=2867>

Línguas em que podem ser apresentadas as propostas ou pedidos de participação: italiano

Catálogo eletrónico: Não autorizado

Descrição da garantia financeira: Si rimanda al disciplinare di gara

Prazo para a receção das propostas: 26/10/2026 12:00:00 (UTC+01:00) hora da Europa Central, hora de verão da Europa Ocidental

Duração durante a qual a proposta deve permanecer válida: 6 Meses

**Informações sobre a abertura pública:**

Data de abertura: 27/10/2026 10:00:00 (UTC+01:00) hora da Europa Central, hora de verão da Europa Ocidental

Informações adicionais: La data di apertura delle offerte indicata potrà subire variazioni, in ogni caso RFI avrà cura di avvisare i concorrenti circa l'eventuale modifica, tramite la funzione di messaggistica del Portale Acquisti.

**Condições do contrato:**

A execução do contrato tem de ser efetuada no âmbito de programas de emprego protegido:  
Não

Condições relacionadas com a execução do contrato: Si rinvia allo schema di contratto e relativi allegati, nonché agli atti in esso richiamati.

Condições financeiras: Si rinvia al disciplinare di gara

**5.1.15. Técnicas****Acordo-quadro:**

Inexistência de acordo-quadro

**Informações sobre o sistema de aquisição dinâmico:**

Inexistência de sistema de aquisição dinâmico

**5.1.16. Informações adicionais, mediação e recurso**

Instância de recurso: Tribunale Amministrativo Regionale per il Lazio

Informações sobre os prazos de recurso: Proposizione del ricorso innanzi al Tribunale Amministrativo Regionale competente entro 30 giorni dalla data della pubblicazione del bando ovvero dalla piena conoscenza dell'atto ritenuto lesivo.

Organização que fornece informações adicionais sobre o processo de adjudicação: Rete Ferroviaria Italiana s.p.a.

Organização que fornece acesso fora de linha aos documentos do concurso: Rete Ferroviaria Italiana s.p.a.

---

**8. Organizações****8.1. ORG-0001**

Nome oficial: Rete Ferroviaria Italiana s.p.a.

Número de registo: 01585570581

Cidade: Roma

Código postal: 00159

Subdivisão do país (NUTS): Roma (IT43)

País: Itália

Ponto de contacto: Il Responsabile del Procedimento per la fase di affidamento: Nicoletta Fetonti

Correio eletrónico: [al.carelli@rfi.it](mailto:al.carelli@rfi.it)

Telefone: 0647308841

**Funções desta organização:**

Adquirente

Organização que fornece informações adicionais sobre o processo de adjudicação

Organização que fornece acesso fora de linha aos documentos do concurso

**8.1. ORG-0002**

Nome oficial: Tribunale Amministrativo Regionale per il Lazio

Número de registo: ---

Cidade: Roma

Código postal: 00196

Subdivisão do país (NUTS): Roma (IT43)

País: Itália

Correio eletrónico: [urp.rm@giustizia-amministrativa.it](mailto:urp.rm@giustizia-amministrativa.it)

Telefone: 06328721

**Funções desta organização:**

## Informações sobre o anúncio

---

Identificador/versão do anúncio: a17604c9-9352-4824-aba9-3f33237811cb - 01

Tipo de formulário: Concurso

Tipo de anúncio: Anúncio de concurso ou de concessão – regime normal

Subtipo de anúncio: 17

Data de envio do anúncio: 11/09/2026 10:35:53 (UTC+02:00) hora da Europa Oriental, hora de verão da Europa Central

Línguas em que o presente anúncio está oficialmente disponível: italiano

Número de publicação do anúncio: 630224-2026

N.º de edição do JO S: 177/2026

Data de publicação: 14/09/2026